



**BORMA WACHS**

WOOD PROFESSIONAL COSMETICS

**GAMMA COLORI**

**Farben Musterkarte**

**Palette de couleurs**

**Abanico de colores**

**Colour range**

**Каталог цветов**



Campione di serie  
Farbmuster in serie  
Mass produced colour  
Couleurs en série  
Colores de serie

Цвета, постоянно имеющиеся на складе



Disponibile su ordine  
Lieferbar auf Bestellung  
Available on order  
Disponibile sur ordre  
Disponibile por encargo  
Цвета, производимые на заказ

Minime diversità di colore sono possibili in quanto la stampa tipografica non permette una perfetta corrispondenza cromatica.

Geringe farbtton-abweichungen zwischen musterkarte und den produkten sind möglich.

For technical reasons connected to the litho printing process, these colours are representative only.

Ne pouvant pas assurer un effet typographique parfait, des petites differences peuvent etre relevees entre la carte coloris et le produit.

Minimos cambios de color son posibles debido a que los nombres no corresponden perfectamente al matiz cromático.

Цвета, представленные в данном каталоге, являются примером и могут отличаться от оригиналов.



**RU**

## Качество и удобство отделки

Древесина – это живой материал, обладающий ценными качествами. Она высоко ценится и широко применяется на протяжении долгих лет. Правильный уход и бережное обращение с древесиной позволят сохранить её уникальные свойства и внешний вид на долгие годы, устранят недостатки, облагородят, защитят от грибков и насекомых.

Компания Borma Wachs уже много лет концентрирует свои усилия на исследовательских разработках и постоянном использовании сырья только самого высокого качества. Многолетний опыт в сочетании с современными требованиями позволяет обеспечить производство широкого ряда специальных материалов для ухода за всеми типами древесины и синтетических поверхностей.

Вданном каталоге BORMA WACHS представляет 90 различных цветов, которые станут надежными помощниками в работе, как для профессиональных пользователей, так и для любителей, следящих за постоянной эволюцией цветов, материалов и технологий.

**ES**

## Un concepto de calidad

La MADERA es un material vivo, dotado de innumerables calidades, que lo han hecho cada vez mas utilizado y apreciado.

Por sus características, hay que quitarle con tratamientos eficaces, que garantizan la recuperación de imperfecciones, la elevación de sus calidade, el mantenimiento contra fenómenos de envejecimiento y agresiones de hongos o insectos.

Desde décadas, la BORMA WACHS con su intenso trabajo en investigar y utilizar materiales de primera calidad, reune a su tradicional experiencia las exigencias, garantizando un amplio abanico de productos especialmente creados para la manutención de todas las superficies en madera maciza o fibras sintéticas.

Con este inventario de colores, BORMA WACHS se propone como partner en el trabajo de todo profesional y amante de la madera, con su constante sensibilidad a la evolución del gusto y de la tecnica profesional.

**FR**

## Qualité et perfection dans la finition

Le BOIS est un matériel vivant, doué des nombreuses qualités de valeur qui s'est révélé dans le temps un des éléments le plus apprécié et utilisé.

Pour ses caractéristiques, on est obligés d'assurer sans cesse des traitements soigneux et efficaces afin de le protéger contre le vieillissement et l'attaque de fongosité ou d'insectes.

Dépuis plusieurs ans, la BORMA WACHS s'engage avec diligence dans la recherche et l'utilisation de matières premières, de qualité, mettant à profit soit les expériences anciennes que les exigences modernes pour garantir la mise à point de produits spéciaux dans l'entretien de toutes les surfaces en bois ou synthétiques.

Par cet carnet d'échantillons en 90 coloris la BORMA WACHS se présente comme leader de soutien à tous les spécialistes et connaisseurs du bois sensibles à l'évolution continue du gout et des techniques professionnelles.



**BORMA WACHS**

WOOD PROFESSIONAL COSMETICS

[www.bormawachs.com](http://www.bormawachs.com)

**EN**

## **Quality and improvement on final touch**

WOOD is a living material, endowed with valuable qualities.

It has been highly appreciated and strongly utilized through the years.

Due to its particular features, wood has always requested special care and wise treatment to guarantee the elimination of any imperfections, ennoblement, correct maintenance against aging and an effective prevention against fungus or insect attacks.

It is now many years that BORMA WACHS are concentrated on the research progress and the constant utility of top quality raw materials. Combining ancient experience to modern day demands, guarantee a vast range of special materials for the maintenance of all types of wood and synthetic surfaces.

BORMA WACHS is pleased to offer, with this brochure featuring 90 different colours, a valid support partner to all specialized professionals as well as non professionals, sensitive to the constant evolution of colours, materials and techniques.

**DE**

## **Perfektes Ausbessern mit Qualität**

HOLZ lebt! Wertvolle Eigenschaften machte es zu einem der edelsten und meistverarbeitesten Materialien der Menschheit.

Richtige Behandlung, aufmerksame Pflege und verarbeitungsfreundliche Facherzeugnisse sind unentbehrlich zur Veredelung, Werterhaltung und zum Schutz vor Alterserscheinungen, sowie Schimmel- und Holzwurmbefall. Spitzenqualität, Forschung und Weiterentwicklung ist seit Jahrzehnten das Motto der BORMA WACHS. Mit Fachwissen, Erfahrung und einer breiten Palette von erprobten Spezialerzeugnissen zur problemlosen Instandsetzung und Pflege jeglicher Holz und Kunststoffoberfläche ist die BORMA WACHS ein unermüdlicher Partner für den Fachmann und Holzliebhaber.

Dieses Informationsmaterial mit einer praxisorientierten 90-farben Musterkarte ist eine übersichtliche Hilfe zur gezielten Produktwahl und schnellen Lösung aller individuellen Schadens- und Pflegeprobleme an Oberflächen aus Holz und Kunststoff.

**IT**

## **Qualità e perfezione nel ritocco**

Il LEGNO è un materiale vivo, dotato di numerose pregevoli qualità, che ne hanno fatto nel tempo uno dei materiali più utilizzati ed apprezzati.

Date le sue caratteristiche si impongono da sempre cure attente, trattamenti efficaci, che ne garantiscano il recupero delle imperfezioni, la nobilitazione, il mantenimento da fenomeni di invecchiamento, da aggressioni di funghi o insetti.

Da decenni la BORMA WACHS, con intenso impegno nella ricerca e costante utilizzo di materie prime di qualità, condensa esperienze antiche ad esigenze moderne, garantendo una vasta gamma di prodotti speciali per la manutenzione di tutte le superfici in legno massiccio o sintetiche rivestite.

Con questo campionario di 90 colori la BORMA WACHS, si propone come partner di sostegno di tutti i professionisti o amanti del legno, sensibili alla costante evoluzione del gusto e delle tecniche professionali.

# Ritocco Cosmesi

Retuschiermaterial  
Touch-Up Cosmetics  
Retouche  
Retoque  
Материалы для  
ретуширования



## STUCCORAPIDO

## HARTWACHS HARTWACHS-UV

## PROFIX PEN

Stucco a cera  
Weichwachsstangenkitt  
Soft wax filler  
Cire souple à retoucher  
Cera blanda  
Мягкий воск

Stucco a cera dura  
Hartwachs-stangenkitt  
Hard wax stick  
Cire dure à retoucher  
Cera dura  
Твердый воск

Penna ritocco punta extra fine  
Struktur korrekturstift  
Graining pen  
Feutre pointe extra fin  
Marcador para retoques ex.fine  
Ретуширующий карандаш с  
морилкой для прорисовки  
древесины

ART. 1000

ART. 1200 | ART. 1200-UV

ART. 0967

# 4

## BORMA WACHS

WOOD PROFESSIONAL COSMETICS

	Legno Naturale   Naturholz Naturalwood   Bois Naturelle Madera Natural Натуральное Дерево	COD. <b>08</b>	○	○	○
	Frassino   Esche   Ash   Frêne Fresno   Ясень	COD. <b>65</b>	○	○	
	Pino   Kiefer   Pine   Pin   Pino Сосна	COD. <b>05</b>	○	○	○
	Acer Evaporato   Ahorn   Maple Érable   Arce Evaporado   Клен	COD. <b>40</b>	○	○	
	Faggio Naturale   Buche Natur Natural Beech   Hêtre Naturel Haya Natural   Натуральный Бук	COD. <b>41</b>	○	○	○
	Faggio P17   Buche P17 Beech P17   Hêtre P17 Haya P17   Бук P17	COD. <b>42</b>	○	○	○
	Faggio Scuro   Buche Dunkel Dark Beech   Hêtre Foncé Haya Oscuro   Темный Бук	COD. <b>21</b>	○	○	
	Betulla   Birke   Birch   Bouleau Abedul   Береза	COD. <b>06</b>	○	○	
	Larice   Lärche   Larch   Mélèze Larice   Лиственница	COD. <b>10</b>	○	○	○
	Larice Medio   Lärche Mittel Medium Larch   Mélèze Moyen Larice Mediano   Средняя Лиственница	COD. <b>22</b>	○	○	
	Ciliegio Chiaro   Kirschbaum Hell Light Cherry   Merisier Clair Cerezo Claro   Светлая Вишня	COD. <b>29</b>	○	○	○
	Ciliegio   Kirschbaum   Cherry Merisier   Cerezo   Вишня	COD. <b>30</b>	○	○	○
	Douglas (Pero P14)   Douglas (Birbaum P14)   Douglas (Pearwood P14) Douglas (Poirier P14)   Douglas (Peral) Дуглас P14	COD. <b>54</b>	○	○	○
	Ciliegio Scuro   Kirschbaum Dunkel   Dark Cherry   Merisier Foncé   Cerezo Oscuro   Темная Вишня	COD. <b>66</b>	○	○	
	Ciliegio (Pero)   Kirschbaum (Birbaum)   Cherry (Pearwood) Merisier (Poirier)   Cerezo (Peral) Груша	COD. <b>16</b>	○	○	○



**PROFIX**

**HOLZMARKER**

**RITOCO SEMICOPRENTE**

**RITOCO COPRENTE**

**HOLZSPRAY**

Pennarello ritocco tingente  
Holzkorrekturstift lasierend  
Felt touch-up dye pen  
Feutre teint de retouche  
Marcador colorante  
Ретуширующий карандаш с морилкой

Pennarello ritocco verniciante coprente  
Holzkorrekturstift deckend  
Colour edging pen  
Feutre vernis de retouche recouvrante  
Marcador barnizante  
Ретуширующий маркер

Ritocco verniciante semicoprente  
Retuschierlack lasierend  
Touch-up dye  
Retouche demi-recouvrante  
Retoque para madera  
Лак тонируемый для ретуширования

Ritocco coprente  
Retuschierlack deckend  
Full covering touch-up  
Retouche couvrante  
Retoque para madera que cubre  
Эмаль для ретуширования

Vernice ritocco spray  
Holzspray  
Touch-up spray lacquer  
Vernis spray de retouche  
Retoque barniz espray  
Лак ретуширующий в аэрозольном баллончике

ART. 0800

ART. 0700

ART. 2210

ART. 2010

ART. 0600


# Ritocco Cosmesi

Retuschiermaterial  
Touch-Up Cosmetics  
Retouche  
Retoque  
Материалы для  
ретуширования



## STUCCORAPIDO

## HARTWACHS HARTWACHS-UV

## PROFIX PEN

Stucco a cera  
Weichwachsstangenkitt  
Soft wax filler  
Cire souple à retoucher  
Cera blanda  
Мягкий воск

Stucco a cera dura  
Hartwachs-stangenkitt  
Hard wax stick  
Cire dure à retoucher  
Cera dura  
Твердый воск

Penna ritocco punta extra fine  
Struktur korrekturstift  
Graining pen  
Feutre pointe extra fin  
Marcador para retoques ex.fine  
Ретуширующий карандаш с  
морилкой для прорисовки  
древесины

ART. 1000

ART. 1200 | ART. 1200-UV

ART. 0967

# BORMA WACHS

WOOD PROFESSIONAL COSMETICS

	Pero Scuro   Birnbaum Dunkel Dark-Pearwood   Poirier Foncé Peral Oscuro   Темная Груша	COD. <b>68</b>			
	Mogano Chiaro P36   Mahagoni Hell P36   Light-Mahogany P36 Mahagoni Clair P36   Caoba Cla- ro P36   Светлый Махагон P36	COD. <b>36</b>			
	Mogano   Mahagoni   Mahogany Mahagoni   Caoba   Махагон	COD. <b>62</b>			
	Mogano Scuro   Mahagoni Dun- kel   Dark-Mahogany   Mahagoni Foncé   Caoba Oscuro   Темный Махагон	COD. <b>33</b>			
	Palissandro P15   Palisander P15   Rosewood P15   Palis- sandre P15   Polisandro P15 Палисандр	COD. <b>58</b>			
	Rovere naturale Ch.P40   Eiche natur hell P40   Light nat.oak P40   Chêne nature clair P40   Roble natural claro P40   Светлый Натуральный Дуб P40	COD. <b>01</b>			
	Rovere Naturale   Eiche Natur Natural Oak   Chêne Nature Clair Roble Natural   Натуральный Дуб	COD. <b>02</b>			
	Rovere Chiaro   Eiche Hell   Light Oak   Chêne Clair   Roble Claro Светлый Дуб	COD. <b>51</b>			
	Rovere Medio   Eiche Mittel   Medi- um Oak   Chêne Moyen   Roble Mediano   Средний Дуб	COD. <b>48</b>			
	Rovere Scuro   Eiche Dunkel Dark Oak   Chêne Foncé   Roble Oscuro   Темный Дуб	COD. <b>52</b>			
	Rovere Rustico 1   Eiche Rustikal 1   Oak Rustic 1   Chêne Rustique 1   Roble Rústico 1 Рустикальный Дуб 1	COD. <b>03</b>			
	Rovere Rustico 2   Eiche Rustikal 2 Oak Rustic 2   Chêne Rustique 2   Roble Rústico 2 Рустикальный Дуб 2	COD. <b>45</b>			
	Rovere Rustico 3   Eiche Rustikal 3 Oak Rustic 3   Chêne Rustique 3   Roble Rústico 3 Рустикальный Дуб 3	COD. <b>43</b>			
	Rovere Rustico 4   Eiche Rustikal 4 Oak Rustic 4   Chêne Rustique 4 Roble Rústico 4   Рустикальный Дуб 4	COD. <b>44</b>			
	Noce Antico   Nussbaum Antik Ancient Walnut   Noyer   Nogal Antiguo   Старый Орех	COD. <b>14</b>			



**PROFIX**

**HOLZMARKER**

**RITOCO SEMICOPRENTE**

**RITOCO COPRENTE**

**HOLZSPRAY**

Pennarello ritocco tingente  
Holzkorrekturstift lasierend  
Felt touch-up dye pen  
Feutre teint de retouche  
Marcador colorante  
Ретуширующий карандаш с морилкой

Pennarello ritocco verniciante coprente  
Holzkorrekturstift deckend  
Colour edging pen  
Feutre vernis de retouche recouvrante  
Marcador barnizante  
Ретуширующий маркер

Ritocco verniciante semicoprente coprente  
Retuschierlack lasierend  
Touch-up dye  
Retouche demi-recouvrante  
Retoque para madera  
Лак тонируемый для ретуширования

Ritocco coprente  
Retuschierlack deckend  
Full covering touch-up  
Retouche couvrante  
Retoque para madera que cubre  
Эмаль для ретуширования

Vernice ritocco spray  
Holzspray  
Touch-up spray lacquer  
Vernis spray de retouche  
Retoque barniz espray  
Лак ретуширующий в аэрозольном баллончике

ART. 0800

ART. 0700

ART. 2210

ART. 2010

ART. 0600

	☺	☺	☺	☺
○	○	☺	○	☺
○	○	○	○	☺
○	☺	☺	○	☺
○	○	○	○	☺
○	○	☺	☺	☺
	☺	☺	☺	☺
○	○	☺	☺	☺
○	☺	☺	☺	☺
○	○	○	○	☺
	☺	☺	☺	☺
	☺	☺	☺	☺
	☺	☺	☺	☺
	☺	☺	☺	☺
	☺	☺	☺	☺
○	○	○	○	☺

# Ritocco Cosmesi

Retuschiermaterial  
Touch-Up Cosmetics  
Retouche  
Retoque  
Материалы для  
ретуширования



## STUCCORAPIDO

## HARTWACHS HARTWACHS-UV

## PROFIX PEN

Stucco a cera  
Weichwachsstangenkitt  
Soft wax filler  
Cire souple à retoucher  
Cera blanda  
Мягкий воск

Stucco a cera dura  
Hartwachs-stangenkitt  
Hard wax stick  
Cire dure à retoucher  
Cera dura  
Твердый воск

Penna ritocco punta extra fine  
Struktur korrekturstift  
Graining pen  
Feutre pointe extra fin  
Marcador para retoques ex.fine  
Ретуширующий карандаш с  
морилкой для прорисовки  
древесины

ART. 1000

ART. 1200 | ART. 1200-UV

ART. 0967



# BORMA WACHS

WOOD PROFESSIONAL COSMETICS

	Teak Ch   Teak Hell   Light Teak Teck Clair   Teca Claro   Светлый Тик	COD. <b>09</b>	○	○	◡
	Teak   Teak   Teak   Teck   Teca Тик	COD. <b>17</b>	○	○	○
	Olmo Chiaro   Rüster Hell   Light Elm   Orme Clair   Olmo Claro Светлый Вяз	COD. <b>18</b>	○	○	◡
	Olmo Scuro   Rüster Dunkel Dark Elm   Orme Foncè   Olmo Oscuro   Темный Вяз	COD. <b>13</b>	○	○	○
	Bruno   Braun   Brown   Brun Marrón Oscuro   Коричневый	COD. <b>46</b>	○	○	○
	Noce Nazionale P21   Nussbaum Hell P21   Light Walnut P21 Noyer Clair P21   Nogal Nacional P21   Светлый Орех P 21	COD. <b>55</b>	○	○	◡
	Noce Chiaro P10   Nussbaum Hell P10   Light Walnut P10 Noyer Clair P10   Nogal Claro P10   Светлый Орех P10	COD. <b>53</b>	○	○	○
	Noce Medio P11   Nussbaum Mittel P11   Medium Walnut P11 Noyer Moyen P11   Nogal Medio P11   Средний Орех P11	COD. <b>59</b>	○	○	○
	Noce Scuro   Nussbaum Dunkel   Dark Walnut   Noyer Foncè Nogal Oscuro   Темный Орех	COD. <b>63</b>	○	○	○
	Bruno Nero   Schwarzbraun Black Brown   Brun Noir   Marrón Negro   Темно-Коричневый	COD. <b>47</b>	○	○	○
	Wengè   Венге	COD. <b>146</b>	○	○	
	Bruno Rossiccio   Nussbaum Rötlich   Reddish Walnut   Noyer Rougeâter   Marrón Rojizo Красный Орех	COD. <b>07</b>	○	○	
	Azzurro   Hellblau   Azure   Céle- ste   Celeste   Голубой	COD. <b>144</b>	○	○	
	Blu Violetto   Violettblau   Violet- Blu   Bleu-Violét   Azul Violetto Фиолетово-Голубой	COD. <b>143</b>	○	○	
	Blu Cielo   Himmelblau   Sky Blu Bleu-Ciel   Azul Cielo   Небесно- Голубой	COD. <b>142</b>	○	○	



PROFIX	HOLZMARKER	RITOCO SEMICOPRENTE	RITOCO COPRENTE	HOLZSPRAY
--------	------------	---------------------	-----------------	-----------

Pennarello ritocco tingente Holzkorrekturstift lasierend Felt touch-up dye pen Feutre teint de retouche Marcador colorante Ретуширующий карандаш с морилкой	Pennarello ritocco verniciante coprente Holzkorrekturstift deckend Colour edging pen Feutre vernis de retouche recouvrante Marcador barnizante Ретуширующий маркер	Ritocco verniciante semicoprente Retuschierlack lasierend Touch-up dye Retouche demi-recouvrante Retoque para madera Лак тонируемый для ретуширования	Ritocco coprente Retuschierlack deckend Full covering touch-up Retouche couvrante Retoque para madera que cubre Эмаль для ретуширования	Vernice ritocco spray Holzspray Touch-up spray lacquer Vernis spray de retouche Retoque barniz espray Лак ретуширующий в аэрозольном баллончике
--	---	--	--	--

ART. 0800	ART. 0700	ART. 2210	ART. 2010	ART. 0600
-----------	-----------	-----------	-----------	-----------

☺	☺	☺	☺	☺
○	○	○	○	☺
☺	☺	☺	☺	☺
☺	☺	☺	☺	☺
○	☺	☺	☺	☺
☺	☺	☺	☺	☺
○	○	○	○	☺
○	○	○	○	☺
○	○	○	○	☺
○	☺	☺	☺	☺
	☺		☺	☺
	☺		☺	☺
	☺		☺	☺
	☺		☺	☺
	☺		☺	☺
	☺		☺	☺
	○		○	☺

# Ritocco Cosmesi

Retuschiermaterial  
Touch-Up Cosmetics  
Retouche  
Retoque  
Материалы для  
ретуширования



## STUCCORAPIDO

## HARTWACHS HARTWACHS-UV

## PROFIX PEN

Stucco a cera  
Weichwachsstangenkitt  
Soft wax filler  
Cire souple à retoucher  
Cera blanda  
Мягкий воск

Stucco a cera dura  
Hartwachs-stangenkitt  
Hard wax stick  
Cire dure à retoucher  
Cera dura  
Твердый воск

Penna ritocco punta extra fine  
Struktur korrekturstift  
Graining pen  
Feutre pointe extra fin  
Marcador para retoques ex.fine  
Ретуширующий карандаш с  
морилкой для прорисовки  
древесины

ART. 1000

ART. 1200 | ART. 1200-UV

ART. 0967

# 10 BORMA WACHS

WOOD PROFESSIONAL COSMETICS

	Blu Mare   Meerblau   Sea Blu Bleu Mer   Azul Mar   Синее Море	COD. <b>141</b>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	
	Blu Profondo   Tiefblau   Deep Blu   Bleu Foncé   Azul Profundo Ярко-Синий	COD. <b>140</b>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	
	Rosa   Rose   Pink   Rosa   Rosa Розовый	COD. <b>126</b>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	
	Viola   Violett   Violet   Violet Morado   Фиолетовый	COD. <b>127</b>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	
	Verde Pallido   Blassgrün   Pale- Green   Vert-Pâle   Verde Claro Бледно-Голубой	COD. <b>131</b>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	
	Verde Salvia   Salbeigrün   Sage- Green   Vert-Sauge   Verde Salvia Серовато-Зеленый	COD. <b>133</b>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	
	Verde   Gruen   Green   Vert Verde   Зеленый	COD. <b>132</b>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	
	Verde Menta   Minzgrün   Mint- Green   Vert-Menthe   Verde Menta   Зеленая Мята	COD. <b>130</b>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>
	Verde Erba   Grasgrün   Grass- Green   Vert-Herbe   Verde Hierba   Зеленый	COD. <b>134</b>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	
	Verde Pino   Kiefergrün   Pine- Green   Vert-Pine   Verde Pino Зеленая Сосна	COD. <b>136</b>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	
	Verde Scuro   Dunkelgrün Dark Green   Vert Foncé   Verde Oscuro   Темно-Зеленый	COD. <b>137</b>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	
	Verde Oliva   Olivgrün   Olive-Gre- en   Vert Olive   Verde Aceituna Коричнево-Зеленый	COD. <b>135</b>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	
	Giallo Limone   Zitronengelb Lemon-Yellow   Jaune-Citron Amarillo Limón   Лимонно- Желтый	COD. <b>119</b>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	
	Giallo   Gelb   Yellow   Jaune Amarillo   Желтый	COD. <b>120</b>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	
	Giallo Cromo   Kromgelb Chrome-Yellow   Jaune-Chrome Amarillo Cromo   Желтый Хром	COD. <b>121</b>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	



**PROFIX**

**HOLZMARKER**

**RITOCO SEMICOPRENTE**

**RITOCO COPRENTE**

**HOLZSPRAY**

Pennarello ritocco tingente  
Holzkorrekturstift lasierend  
Felt touch-up dye pen  
Feutre teint de retouche  
Marcador colorante  
Ретуширующий карандаш с морилкой

Pennarello ritocco verniciante coprente  
Holzkorrekturstift deckend  
Colour edging pen  
Feutre vernis de retouche recouvrante  
Marcador barnizante  
Ретуширующий маркер

Ritocco verniciante semicoprente coprente  
Retuschierlack lasierend  
Touch-up dye  
Retouche demi-recouvrante  
Retoque para madera  
Лак тонируемый для ретуширования

Ritocco coprente  
Retuschierlack deckend  
Full covering touch-up  
Retouche couvrante  
Retoque para madera que cubre  
Эмаль для ретуширования

Vernice ritocco spray  
Holzspray  
Touch-up spray lacquer  
Vernis spray de retouche  
Retoque barniz espray  
Лак ретуширующий в аэрозольном баллончике

ART. 0800

ART. 0700

ART. 2210

ART. 2010

ART. 0600

	☺		☺	☺
	☺		☺	☺
	☺		☺	
	☺		☺	
	☺		☺	
	☺		☺	☺
	☺		☺	
○	○		○	☺
	○		○	☺
	☺		☺	
	☺		☺	☺
☺	☺		☺	☺
	☺		☺	☺
☺	☺		☺	☺
	☺		☺	

**Ritocco Cosmesi**  
 Retuschiermaterial  
 Touch-Up Cosmetics  
 Retouche  
 Retoque  
 Материалы для  
 ретуширования



**STUCCORAPIDO**

**HARTWACHS  
HARTWACHS-UV**

**PROFIX PEN**

Stucco a cera  
 Weichwachsstangenkitt  
 Soft wax filler  
 Cire souple à retoucher  
 Cera blanda  
 Мягкий воск

Stucco a cera dura  
 Hartwachs-stangenkitt  
 Hard wax stick  
 Cire dure à retoucher  
 Cera dura  
 Твердый воск

Penna ritocco punta extra fine  
 Struktur korrekturstift  
 Graining pen  
 Feutre pointe extra fin  
 Marcador para retoques ex.fine  
 Ретуширующий карандаш с  
 морилкой для прорисовки  
 древесины

ART. 1000

ART. 1200 | ART. 1200-UV

ART. 0967

**12**  
**BORMA WACHS**  
 WOOD PROFESSIONAL COSMETICS

			STUCCORAPIDO	HARTWACHS HARTWACHS-UV	PROFIX PEN
	Arancio   Orange   Orange Orange   Naranja   Оранжевый	COD. <b>122</b>			
	Rosso Bruno   Braunrot   Brown-Red Brun-Rouge   Rojo Oscuro Красно-Коричневый	COD. <b>124</b>			
	Rosso Corallo   Korallrot   Coral-Red Rouge-Coral   Rojo Coral Коралово-Красный	COD. <b>123</b>			
	Rosso Fuoco   Feuerrot   Fire-Red Rouge-Feu   Rojo Fuego Огненно Красный	COD. <b>125</b>			
	Macorè	COD. <b>64</b>			
	117	COD. <b>117</b>			
	Beige Bruno   Beigebraun Beige-Brown   Beige-Brun   Beige Oscuro Коричнево-Бежевый	COD. <b>112</b>			
	Beige   Бежевый	COD. <b>111</b>			
	114	COD. <b>114</b>			
	115	COD. <b>115</b>			
	Sabbia   Sand   Sand   Sable Arena   Песочный	COD. <b>113</b>			
	116	COD. <b>116</b>			
	118	COD. <b>118</b>			
	Bianco   Weiss   White   Blanc Blanco   Белый	COD. <b>50</b>			
	Bianco Perla   Perlweiss   Pearl-White Blanc-Perle   Blanco Perla Жемчужно-Белый	COD. <b>110</b>			



# Ritocco Cosmesi

Retuschiermaterial  
Touch-Up Cosmetics  
Retouche  
Retoque  
Материалы для  
ретуширования



## STUCCORAPIDO

## HARTWACHS HARTWACHS-UV

## PROFIX PEN

Stucco a cera  
Weichwachsstangenkitt  
Soft wax filler  
Cire souple à retoucher  
Cera blanda  
Мягкий воск

Stucco a cera dura  
Hartwachs-stangenkitt  
Hard wax stick  
Cire dure à retoucher  
Cera dura  
Твердый воск

Penna ritocco punta extra fine  
Struktur korrekturstift  
Graining pen  
Feutre pointe extra fin  
Marcador para retoques ex.fine  
Ретуширующий карандаш с  
морилкой для прорисовки  
древесины

ART. 1000

ART. 1200 | ART. 1200-UV

ART. 0967

# 14

## BORMA WACHS

WOOD PROFESSIONAL COSMETICS

	Grigio Chiaro   Hellgrau   Light-Grey   Gris Clair   Gris Claro Светло-Серый	COD. <b>100</b>			
	Grigio   Grau   Grey   Gris   Gris Серый	COD. <b>101</b>			
	Grigio Cemento   Zementgrau Cement-Grey   Gris Ciment   Gris Cemento   Серый Цемент	COD. <b>103</b>			
	Grigio Polvere   Staubgrau   Dust Grey   Gris Poudre   Gris Polvo Пыльно-Серый	COD. <b>104</b>			
	Grigio Giallo   Gelbgrau   Yellow-Grey   Gris Jaune   Gris Amarillo Желто-Серый	COD. <b>105</b>			
	Grigio Oliva   Olivgrau   Olive Grey   Gris Olive   Gris Aceituna Оливково-Серый	COD. <b>106</b>			
	Grigio Quarzo   Quarzgrau Quarz Grey   Gris Quarz   Gris Quarzo   Серый Кварц	COD. <b>107</b>			
	Grigio Beige   Braungrau   Beige Grey   Gris Beige   Gris Beige Бежево-Серый	COD. <b>108</b>			
	Grigio Bruno   Braungrau   Brown Grey   Gris Brun   Gris Marrón Коричнево-Серый	COD. <b>109</b>			
	Antracite   Anthrazit   Anthracite Anthracite   Antracita   Антрацит	COD. <b>145</b>			
	Nero   Schwarz   Black   Noir Negro   Черный	COD. <b>60</b>			
	Oro-Argento   Silber-Gold   Sil-vergold   Oro Argent   Oro-Plata Серебрянное Золото	COD. <b>19</b>			
	Oro   Gold   Gold   Or   Oro Золотой	COD. <b>11</b>			
	Argento   Silber   Silver   Argent Plata   Серебрянный	COD. <b>15</b>			
	Oro Ducato   Dukaten Gold   Du-cat Gold   Or-Ducat   Oro Ducado Золотой Дукат	COD. <b>12</b>			



## Servizio Campioni

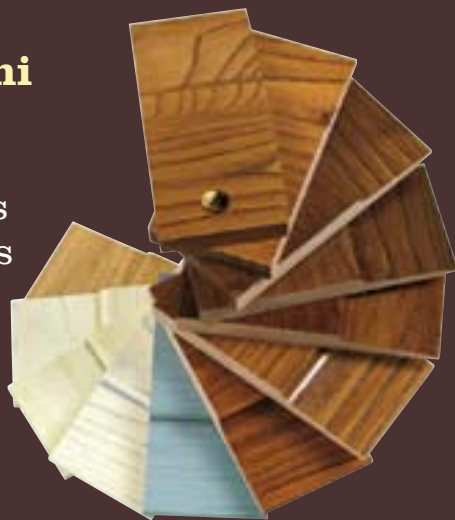
Muster-Service

Sample service

Service Echantillons

Servicio de muestras

Образцы



# 16

## BORMA WACHS

WOOD PROFESSIONAL COSMETICS

Da sempre specializzati nella cosmetica per il legno offriamo su richiesta il servizio a campione per tutto il materiale da ritocco potendo annoverare fra la nostra gradita clientela numerose aziende di primaria importanza.

Nell'assecondare inoltre il trend del settore mobili moderni abbiamo voluto implementare la nostra gamma con i due assortimenti colori al seguito.

Als Unternehmen, das schon immer auf die Verschönerung von Holz spezialisiert ist und viele der bedeutendsten Firmen zu seinen Kunden zählt, bieten wir auf Anfrage die Möglichkeit, ein Muster für das gesamte nachzubessernde Material zu erstellen. Um außerdem dem Trend im Sektor der modernen Möbel entgegenzukommen, haben wir unsere Angebotspalette um die beiden nachfolgenden Farbsortimente erweitert.

Since always specialized in wood cosmetics, we offer colour sample service for all touch-up materials, already counting among our customers a number of leading companies. Following also the newest trends in the modern furniture market, we implemented in our line the two following colour assortments.

Depuis toujours spécialisés dans le traitement du bois, nous offrons sur demande le service à échantillon pour tout le matériel de retouche, comptant parmi nos clients de nombreuses entreprises de grande importance. En outre, pour suivre les tendances de l'industrie du meuble, nous avons voulu élargir notre gamme avec les deux assortiments de couleur ci-dessous.

Desde siempre especializados en la cosmética para la madera, ofrecemos bajo solicitud el servicio de muestras para todo el material de retoque, pudiendo contar entre nuestros distinguidos clientes con numerosas empresas de gran prestigio. Siguiendo las tendencias del sector del mueble moderno, hemos querido implementar nuestra gama con dos gamas de colores.

Мы многие годы занимаемся производством материалов для реставрации мебели и экологически чистой отделки изделий из древесины и можем гордиться наличием среди наших клиентов многих известных компаний. По заявке мы предоставляем образцы всех реставрационных материалов. Кроме того, с учетом тенденций в отрасли современной мебели мы дополнили цветовую гамму наших товаров двумя assortиментами цветов.

Disponibili per la serie:

ART. 1000

### STUCCORAPIDO

Stucco a cera

Weichwachsstangenkitt

Soft wax filler

Cire souple à retoucher

Cera blanda

Мягкий воск

ART. 1200 | ART. 1200-UV

### HARTWACHS - HARTWACHS-UV

Stucco a cera dura

Hartwachs-stangenkitt

Hard wax stick

Cire dure à retoucher

Cera dura

Твердый воск

ART. 0700

### HOLZMARKER

Pennarello ritocco verniciante coprente

Holzkorrekturstift deckend

Colour edging pen

Feutre vernis de retouche recouvrante

Marcador barnizante

Ретулирующий маркер

ART. 0600

### HOLZSPRAY

Vernice ritocco spray

Holzspray

Touch-up spray lacquer

Vernis spray de retouche

Retouche barniz espray

Лак ретулирующий в аэрозольном баллончике

### ASSORTIMENTO RAL SERIE 1 RAL Sortiment Serie 1 - Assortment RAL Series 1 Assortiment RAL Série 1 - Gama RAL Serie 1 Ассортимент по RAL Серия 1

RAL 9003

RAL 9010

RAL 9016

RAL 9001

RAL 9002

RAL 1013

RAL 7035

RAL 7038

RAL 7040

RAL 7031

### ASSORTIMENTO RAL SERIE 2 RAL Sortiment Serie 2 - Assortment RAL Series 2 Assortiment RAL Série 2 - Gama RAL Serie 2 Ассортимент по RAL Серия 2

RAL 9005

RAL 1017

RAL 1028

RAL 3020

RAL 3000

RAL 3004

RAL 6005

RAL 5012

RAL 5002

RAL 5003

## Kit

Al seguito ci preghiamo inoltre presentarVi i nostri kit manutenzione che spesso vengono personalizzati in collaborazione con i clienti.

Nachfolgend möchten wir Ihnen weiterhin unsere Instandhaltungssets präsentieren, die oft in Zusammenarbeit mit unseren Kunden individuell gestaltet werden.

We are pleased to present you here below our maintenance kits, that often can be personalized together according to customers' preferences.

Nous aimerions également vous présenter nos kits d'entretien, qui sont souvent personnalisés en collaboration avec les clients.

Nos complace también presentarle nuestros kits de mantenimiento que a menudo se personalizan en colaboración con los clientes.

Ниже мы рады представить Вашему вниманию наши реставрационные наборы, которые всегда можно изменить по индивидуальному заказу клиента.

### VALIGIA C2 RITOCO SEMIPROFESSIONALE

KOFFER C2 Halbprofessionelle nachbesserung - CASE C2 Semi-professional  
- VALISE C2 Retouche semi-professionnelle - MALETÍN C2 Retoque semiprofessional - кейс C2 Полупрофессиональная реставрация

ART. 0351



[www.bormawachs.it](http://www.bormawachs.it)

### VALIGIA C3 RITOCO PROFESSIONALE

KOFFER C3 Professionelle nachbesserung - CASE C3 Professional - VALISE C3 Retouche professionnelle - MALETÍN C3 Retoque profesional - кейс C3 Профессиональная реставрация

ART. 0352



[www.bormawachs.it](http://www.bormawachs.it)

### VALIGIA C1 RITOCO PROFESSIONALE

KOFFER C1 Professionelle nachbesserung - CASE C1 Professional - VALISE C1 Retouche professionnelle - MALETÍN C1 Retoque profesional - кейс реставрационный «профессионал c1»

ART. 0350



[www.bormawachs.it](http://www.bormawachs.it)

### VALIGIA FIRST AID RITOCO SEMIPROFESSIONALE

KOFFER FIRST AID Halbprofessionelle nachbesserung - FIRST AID KIT Semi-professional - VALISE FIRST AID Retouche semi-professionnelle - MALETÍN FIRST AID Retoque semiprofessional - кейс «ПЕРВАЯ ПОМОЩЬ» Полупрофессиональная реставрация

ART. 0356



[www.bormawachs.it](http://www.bormawachs.it)

### BEAUTY BOX PICCOLO B1

Beauty box klein B1 - Small beauty box B1 - Beauty box petite B1  
Beauty box pequeña B1 - Маленький «beauty box» B1

ART. 0330



[www.bormawachs.it](http://www.bormawachs.it)

### BEAUTY BOX MEDIO B2

Beauty box mittel B2 - Big beauty box B2 - Beauty box moyenne B2  
Beauty box mediana B2 - Средний «beauty box» B2

ART. 0340



[www.bormawachs.it](http://www.bormawachs.it)

# Tinte

Beizen

Stains

Teintes

Tintes

Морилки

# 18

## BORMA WACHS

WOOD PROFESSIONAL COSMETICS



		Giallo   Gelb   Yellow   Jaune Amarillo   Желтый	COD. <b>120</b>		Mogano   Mahagoni   Mahogany   Mahagoni   Caoba Махагон	COD. <b>62</b>
		Verde   Gruen   Green   Vert Verde   Зеленая Трава	COD. <b>134</b>		Noce Scuro   Nussbaum Dunkel   Dark Walnut   Noyer Foncé   Nogal Oscuro Темный Орех	COD. <b>63</b>
		Arancio   Orange   Orange Orange   Naranja Оранжевый	COD. <b>122</b>		Palissandro   Palisander Rosewood   Palissandre Polisandro   Палисандр	COD. <b>58</b>
		Rosso Fuoco   Feuerrot   Fire- Red   Rouge-Feu   Rojo Fuego Огненно Красный	COD. <b>125</b>		Blu   Blau   Blu   Bleu   Azul Синий	COD. <b>140</b>
		Rovere   Eiche   Oak   Chêne Робле   Дуб	COD. <b>52</b>		Nero   Schwarz   Black   Noir Negro   Черный	COD. <b>60</b>
		Teak   Teak   Teak   Teck Teca   Тик	COD. <b>17</b>			
		Noce Chiaro P10   Nussbaum Hell P10   Light Walnut P10 Noyer Clair P10   Nogal Claro P10   Светлый Орех P10	COD. <b>53</b>			
<b>HOLZFARBE</b>  Colorante concentrato Beizfarbkonzentrat Stain concentrate Colorant concentré Colorante concentrado Морилка универсальная концентрированная  <b>ART. 3000</b>						

		Bianco   Weiss   White   Blanc Blanco   Белый	COD. <b>50</b>		Rosa   Rose   Pink   Rosa Rosa   Розовый	COD. <b>126</b>
		Verde   Gruen   Green   Vert Verde   Зеленая Трава	COD. <b>130</b>		Viola   Violett   Violet   Violet Morado   Фиолетовый	COD. <b>127</b>
		Verde Pino   Kiefergrün   Pine- Green   Vert-Pine   Verde Pino Зеленая Сосна	COD. <b>134</b>		Grigio   Grau   Grey   Gris Gris   Серый	COD. <b>101</b>
		Giallo   Gelb   Yellow   Jaune Amarillo   Желтый	COD. <b>119</b>			
		Rosso Corallo   Korallrot Coral-Red   Rouge-Coral Rojo Coral   Коралово- Красный	COD. <b>123</b>			
		Azzurro   Hellblau   Azure Céleste   Celeste   Голубой	COD. <b>144</b>			
<b>TINTE PASTELLO</b>  Tinte moderne all'acqua Pastellbeizen auf wasserbasis Pastelstains water based Teinte tons couleurs à l'eau Colores modernos al agua Морилка пастельных тонов на водной основе  <b>ART. 3210</b>		Blu   Blau   Blu   Bleu   Azul Ярко-Синий	COD. <b>140</b>			



## SPIRITUSBEIZEN

Tinte ad alcool, a rapida essicazione  
 Spiritusbeizen  
 Spiritstains  
 Teinte pour bois aux solvant  
 Colores al alcohol, a rápida  
 desecación  
 Морилка для древесины на  
 спиртовой основе

ART. **0501**

	Ciliegio Chiaro   Kirschbaum Hell   Light Cherry   Merisier Clair   Cerezo Claro   Светлая Вишня	COD. <b>29</b>		Noce Medio   Nussbaum Mittel   Medium Walnut Noyer Moyen   Nogal Medio Средний Орех	COD. <b>59</b>
	Ciliegio Scuro   Kirschbaum Dunkel   Dark Cherry   Merisier Foncé   Cerezo Oscuro Темная Вишня	COD. <b>66</b>		Nero   Schwarz   Black   Noir Negro   Черный	COD. <b>60</b>
	Noce Chiaro   Nussbaum Hell Light Walnut   Noyer Clair Nogal Claro   Светлый Орех	COD. <b>53</b>			
	Noce Scuro   Nussbaum Dunkel   Dark Walnut Noyer Foncé   Nogal Oscuro Темный Орех	COD. <b>63</b>			
	Mogano   Mahagoni   Mahogany   Mahagoni   Caoba Махагон	COD. <b>62</b>			
	Rovere Chiaro   Eiche Hell Light Oak   Chêne Clair Roble Claro   Светлый Дуб	COD. <b>51</b>			
	Rovere Scuro   Eiche Dunkel Dark Oak   Chêne Foncé Roble Oscuro   Темный Дуб	COD. <b>52</b>			



## NADELHOLZBEIZE

Tinta mordente all'acqua  
 Nadelholzbeize  
 Waterstains  
 Teinte pour bois à l'eau  
 Color mordente al agua  
 Протравка водоразбавимая

ART. **NHB 1401**

	Abete 401   Fichte 401   Fir 401   Sapin 401   Abeto 401 Ель 401	COD. <b>401</b>		Abete 408   Fichte 408   Fir 408   Sapin 408   Abeto 408 Ель 408	COD. <b>408</b>
	Abete 402   Fichte 402   Fir 402   Sapin 402   Abeto 402 Ель 402	COD. <b>402</b>		Abete 409   Fichte 409   Fir 409   Sapin 409   Abeto 409 Ель 409	COD. <b>409</b>
	Abete 403   Fichte 403   Fir 403   Sapin 403   Abeto 403 Ель 403	COD. <b>403</b>		Abete 410   Fichte 410   Fir 410   Sapin 410   Abeto 410 Ель 410	COD. <b>410</b>
	Abete 404   Fichte 404   Fir 404   Sapin 404   Abeto 404 Ель 404	COD. <b>404</b>			
	Abete 405   Fichte 405   Fir 405   Sapin 405   Abeto 405 Ель 405	COD. <b>405</b>			
	Abete 406   Fichte 406   Fir 406   Sapin 406   Abeto 406 Ель 406	COD. <b>406</b>			
	Abete 407   Fichte 407   Fir 407   Sapin 407   Abeto 407 Ель 407	COD. <b>407</b>			



## WACHSBEIZE

Tinta mordente a cera  
 Wachsbeize  
 Wax stain  
 Teinte et cire à l'eau  
 Tinte y cera  
 Морилка на основе воска

ART. **3660**

	Abete 411   Fichte 411   Fir 411   Sapin 411   Abeto 411 Ель 411	COD. <b>411</b>		Abete 418   Fichte 418   Fir 418   Sapin 418   Abeto 418 Ель 418	COD. <b>418</b>
	Abete 412   Fichte 412   Fir 412   Sapin 412   Abeto 412 Ель 412	COD. <b>412</b>		Abete 419   Fichte 419   Fir 419   Sapin 419   Abeto 419 Ель 419	COD. <b>419</b>
	Abete 413   Fichte 413   Fir 413   Sapin 413   Abeto 413 Ель 413	COD. <b>413</b>		Abete 420   Fichte 420   Fir 420   Sapin 420   Abeto 420 Ель 420	COD. <b>420</b>
	Abete 414   Fichte 414   Fir 414   Sapin 414   Abeto 414 Ель 414	COD. <b>414</b>			
	Abete 415   Fichte 415   Fir 415   Sapin 415   Abeto 415 Ель 415	COD. <b>415</b>			
	Abete 416   Fichte 416   Fir 416   Sapin 416   Abeto 416 Ель 416	COD. <b>416</b>			
	Abete 417   Fichte 417   Fir 417   Sapin 417   Abeto 417 Ель 417	COD. <b>417</b>			

# Stucchi in pasta

Holzkitte

Wood fillers

Rebouchage

Masillas

Шпаклевки



## HOLZMASSE

## ECOSTUCCO

## HOLZMASSE K2

Stucco legno a rapida essiccazione  
Schnelltrocknender holzkitt  
Fast dryng wood filler  
Pâte à bois séchage rapide  
Madera plastica  
Шпаклевка на нитрооснове для древесины

Stucco in pasta all'acqua  
Bio-holzspachtel  
Water-based wood filler  
Pâte à bois écologique à l'eau  
Hidro-emplaste para madera  
Шпаклевка на водной основе

Stucco poliester bicomponente  
2-Komponenten holzkitt  
Polyester 2 component wood filler  
Bois synthétique bicomposant  
Emplaste bocomponente  
Шпаклевка двухкомпонентная полиэфирная

ART. 1800

ART. 1500

ART. 1950

# 2.0

## BORMA WACHS

WOOD PROFESSIONAL COSMETICS

	Pioppo   Pappel   Poplar   Peuplier   Álamo   Тополь	COD. 01			 legno chiaro
	Legno Naturale   Naturholz Naturalwood   Bois Naturelle Madera Natural Натуральное Дерево	COD. 08			
	Frassino   Esche   Ash   Frêne Fresno   Ясень	COD. 65			
	Abete   Fichte   Fir   Sapin Abeto   Ель	COD. 04			
	Pino   Kiefer   Pine   Pin   Pino Сосна	COD. 05			
	Faggio   Buche   Beech   Hêtre Наya   Бук	COD. 42			
	Larice   Lärche   Larch   Mélèze Larice   Лиственница	COD. 10			
	Douglas   Douglas   Douglas Douglas   Douglas   Дуглас	COD. 54			
	Ciliegio   Kirschbaum   Cherry Merisier   Cerezo   Вишня	COD. 16			
	Mogano   Mahagoni   Mahogany Mahagoni   Саоба   Махагон	COD. 62			
	Palissandro   Palisander Rosewood   Palissandre   Poli- sandro   Палисандр	COD. 58			
	Teak   Teak   Teak   Teck   Теса Тик	COD. 17			
	Rovere Scuro   Eiche Dunkel Dark Oak   Chêne Foncè   Roble Oscuro   Дуб	COD. 51			
	Noce Chiaro P10   Nussbaum Hell P10   Light Walnut P10 Noyer Clair P10   Nogal Claro P10   Светлый Орех P10	COD. 53			
	Noce Medio P11   Nussbaum Mittel P11   Medium Walnut P11 Noyer Moyen P11   Nogal Medio P11   Средний Орех P11	COD. 59			 legno scuro
	Noce Scuro   Nussbaum Dunkel Dark Walnut   Noyer Foncè Nogal Oscuro   Темный Орех	COD. 63			
	Wengè   Венге	COD. 146			

ANCHE BIANCO E TRASPARENTE - AUCH WEISS UND FARBLOS - ALSO WHITE AND TRANSPARENT - AUSSI BLANC ET TRANSPARENT - TAMBIÉN BLANCO Y TRANSPARENTE



## **Oli per trattamento e manutenzione**

Behandlungs- und Instandhaltungsöle

Oils for treatment and maintenance

Huiles pour traitement et entretien

Aceites para tratamiento y mantenimiento

Набор масел для обработки и ухода за  
деревянными поверхностями



[www.bormawachs.it](http://www.bormawachs.it)

Oli

Öl

Oil

Oli

Oli

Масляные покрытия



**TEAK OIL**

Teak oil  
Тиковое масло

ART. 0360

**GRUNDIERÖL**

Grundieröl  
Натуральное масляное  
покрытие для всех типов  
деревянных поверхностей

ART. 3905

**HART MÖBELÖL**

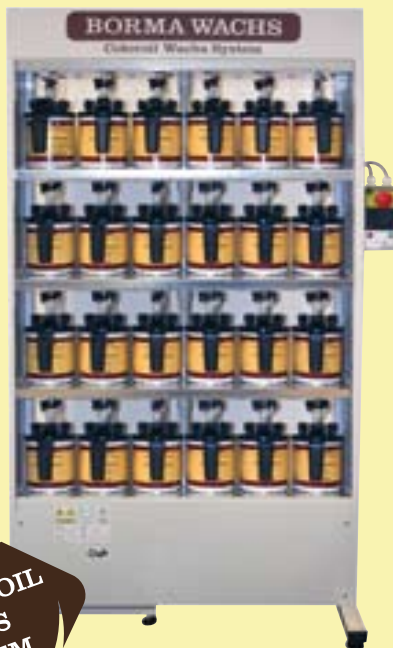
Hart moebel oel  
Hard furniture oil  
Hartmöbleöl  
Hartmöbleöl mobiloil fort  
Hartmoebeloel mobiloil fuerte  
Масло для мебели с  
повышенной твердостью

ART. 4901

2.2

**BORMA WACHS**

WOOD PROFESSIONAL COSMETICS



Proposte colore formulate con il sistema tintometrico Bormawachs.

Farbvorschläge nach dem Farbskalasystem Bormawachs.  
Colour proposals formulated with the Borma Wachs tintometric system.

Propositions de couleur formulées avec le système à teinter Bormawachs.

Propuestas de color formuladas con el sistema tintométrico Bormawachs.

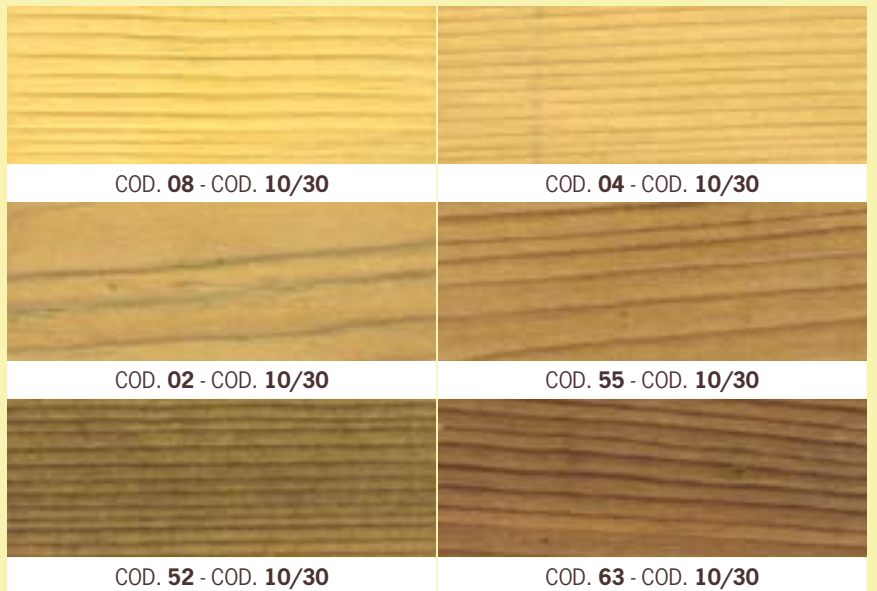
Цветовые гаммы разработаны с применением тинтометрической системы Bormawachs.

Riproducibili anche nella serie NATURAQUA  
Auch für die Serie NATURAQUA herstellbar  
Reproducible also in the NATURAQUA line  
Peut également être reproduit dans la série NATURAQUA  
También pueden reproducirse en la serie NATURAQUA  
Их также можно воспроизвести в серии NATURAQUA



**MORDENTE CON FINITURA OLIO CERATO**

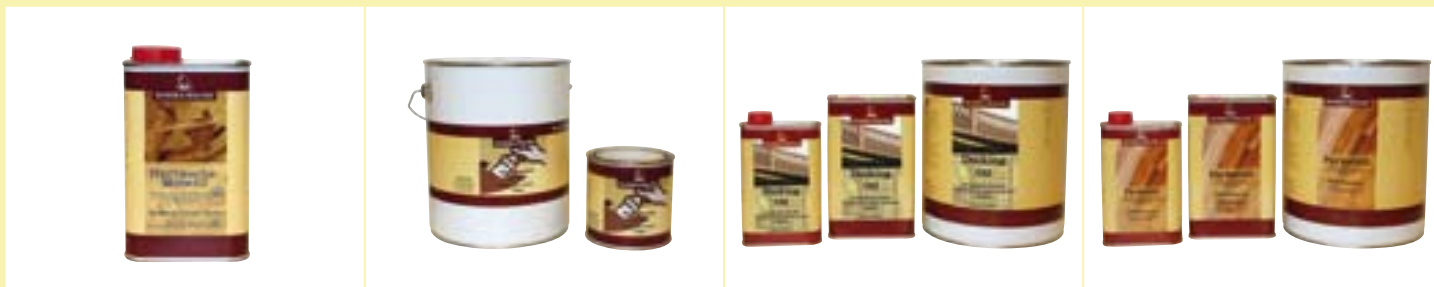
Beize und feinarbeitung mit gewachstem decköl - Mordant stain with waxy oil finishing  
Mordant avec finition huile ciree - Mordiente con acabado aceite ceroso  
Морилка на основе воска



**OLIO CERATO CON FINITURA ANTICO NATURALE**

Gewachstes öl und feinarbeitung antik natur - Waxy oil with natural antique finishing  
Huile ciree avec finition antique naturelle - Aceite ceroso con acabado antiguo natural  
Масло с восковым эффектом





### HARTWACHS MÖBELÖL

### HARTWACHS OIL 7030

### DECKING OIL

### PARKETTÖL

Mobiloil ceroso forte  
Hard furniture wax oil  
Hartwachsmöbelöl  
Hartwachsmöbelöl mobiloil fort en cire  
Hartwachsmoebelöl mobiloil ceroso fuerte  
Масляное покрытие на основе воска

Cera dura - olio 7030  
Hard wax oil 7030  
Hartwachs oel 7030  
Масло повышенной твердости на  
восковой основе 7030

Decking oil  
Датское масло

Olio parquet  
Parquet oil  
Parkettöl  
Parkettöl huile pour parquet  
Parkettöl aceite por parquet  
Масло для паркета

ART. 4906

ART. 2960

ART. 4970

ART. 4950

### HARTWACHS MÖBELÖL

Fondo/Finitura per mobili interno - Hard Furniture Oil basecoat/finishing oil for furniture, interior  
Hartmöbelöl Grundierung und Endbehandlung aller Hölzer im Innenbereich - Масло для мебели с повышенной твердостью

COD. NEUTRO G20	COD. M 10030	COD. M 8147	COD. M 10095
COD. M 10097	COD. M 10098	COD. 18	COD. 55
COD. 146	COD. 58	COD. 29	COD. 66
COD. 51	COD. 48	COD. 52	COD. 53
COD. 63	COD. 17	COD. 1640	COD. 62
COD. 33			

# Cere

Wachse

Waxes

Cires

Ceras

Материалы для вождения



## ANTIK WACHS

## HOLZWACHS

## HOLZWACHS LIQUIDA

Cera antiquario  
Antik wachs  
Antikwax  
Cire des antiquaires  
Cera de patinar nutritiva  
Пчелиный воск и карнауба  
Морилка

Cera d'api in pasta  
Bienenwachs pastoes  
Bee's wax polish  
Cire d'abeille  
Cera de abejas  
Пчелиный воск

Cera d'api liquida  
Bienenwachs flussig  
Fluid bee's wax polish  
Cire d'abeille liquide  
Cera de abejas liquida  
Жидкий пчелиный воск

ART. 3420

ART. 0120

ART. 0210

# 24

## BORMA WACHS

WOOD PROFESSIONAL COSMETICS

	Pino   Kiefer   Pine   Pin   Pino Сосна	COD. <b>05</b>			
	Giallo   Gelb   Yellow   Jaune Amarillo   Желтый	COD. <b>120</b>	○	○	○
	Rovere Naturale   Eiche Natur Natural Oak   Chêne Nature Clair Roble Natural   Натуральный Дуб	COD. <b>02</b>	○	☾	☾
	Rovere Chiaro   Eiche Hell   Light Oak   Chêne Clair   Roble Claro Светлый Дуб	COD. <b>51</b>	○	○	○
	Rovere Scuro   Eiche Dunkel Dark Oak   Chêne Foncé   Roble Oscuro   Темный Дуб	COD. <b>52</b>	○	☾	☾
	Teak   Teak   Teak   Teck   Теса Тик	COD. <b>17</b>	☾	☾	☾
	Teak Scuro   Teak Dunkel   Dark Teak   Teck Foncé   Теса   Венге	COD. <b>1640</b>			
	Noce Chiaro P10   Nussbaum Hell P10   Light Walnut P10 Noyer Clair P10   Nogal Claro P10   Светлый Орех P10	COD. <b>53</b>	○	○	○
	Noce Medio P11   Nussbaum Mittel P11   Medium Walnut P11 Noyer Moyen P11   Nogal Medio P11   Средний Орех P11	COD. <b>59</b>	○	○	○
	Noce Scuro   Nussbaum Dunkel Dark Walnut   Noyer Foncé Nogal Oscuro   Темный Орех	COD. <b>63</b>	○	○	○
	Miele   Honig   Honey   Miel   Miel Мёд	COD. <b>147</b>		☾	☾
	Ciliegio   Kirschbaum   Cherry Merisier   Cerezo   Вишня	COD. <b>30</b>	○	○	○
	Ciliegio Scuro   Kirschbaum Dunkel   Dark Cherry   Merisier Foncé   Cerezo Oscuro   Темная Вишня	COD. <b>66</b>	○	☾	☾
	Mogano   Mahagoni   Mahogany Mahagoni   Саоба   Махагон	COD. <b>62</b>	○	○	○
	Nero   Schwarz   Black   Noir Negro   Черный	COD. <b>60</b>		☾	☾



### HOLZWACHS LASUR

### NATURA HOLZWACHS LASUR

### OLIO RESTAURO

Cera impregnante interno/esterno  
Innen und aussenbereich geeignet  
Wood seal wax indoor-outdoor use  
Lasure à base de cire interne externe  
Cera impregnante interior-exterior  
Финишное покрытие на основе воска для  
внутренних и наружных работ

Cera impregnante all'acqua  
Auf wasserbasis  
Waterborne wood seal wax  
Lasure à base de cire à l'eau  
Cera impregnante al agua  
Водное финишное покрытие на  
основе воска для наружных работ и  
интерьеров

Ritocca ravviva  
Möbel restauro  
Furniture restoring oil  
Huile de restauration  
Aceite restauro, retoca, reaviva  
Масло реставрационное для мебели

ART. 3310

ART. 4020

ART. 0410

○	○	○ legno chiaro
◐	◐	
○	○	
○	○	
○	○	
○	○	
◐	◐	
○	○	○ legno medio
○	○	○ legno scuro
○	○	
◐	◐	
○	○	○

Riproducibili anche nella serie NATURAQUA - Auch für die Serie NATURAQUA herstellbar - Reproducible also in the NATURAQUA line - Peut également être reproduit dans la série NATURAQUA - También pueden reproducirse en la serie NATURAQUA - Их также можно воспроизвести в серии NATURAQUA

# Linea Doratura Ca' D'oro

Vergoldungslinie Ca' D'oro

Ca' D'Oro Gilding Line

Ligne dorure Ca' D'oro

Línea dorado Ca' D'oro

Линия для золочения Ca' D'oro



Disponibilità di carature

# 2.6

## BORMA WACHS

WOOD PROFESSIONAL COSMETICS

FOGLIA

ROTOLO

POLVERE

RITOCOCCO

Imitazione lamina in foglia  
Compositions blattgold  
Imitation gold leaf  
Feuille d'or  
Hoja de oro  
Сусальное золото

Lamina in rotolo  
Folien in Rollen  
Lamina in roll  
Laminé en rouleau  
Lámina en rollo  
Поталь в рулонах

Porporina per doratori  
Staub  
ust  
Poudre  
Polvo  
Пудра

Vernice acrilica da ritocco  
Retusche  
Touch-up  
Retouche  
Retoque  
Цветная ретушь

ART. **CD066XXXX**

ART. **CD066XRXX**

ART. **CD04642**

ART. **CD02010XX**

	Oro   Gold   Gold   Or   Oro Золото	COD. <b>02</b>	○			
	Oro   Gold   Gold   Or   Oro Золото	COD. <b>2,5</b>	○	○		
	Oro   Gold   Gold   Or   Oro Золото	COD. <b>11</b>	○		○	○
	Oro Ducato   Dukaten Gold Ducat Gold   Or-Ducat Oro Ducado   Золотой Дукат	COD. <b>12</b>			○	○
	Oro-Argento   Silber-Gold Silvergold   Oro Argent Oro-Plata   Серебряно-Золотой	COD. <b>19</b>				○
	Argento   Silber   Silver   Argent Plata   Серебро	COD. <b>1,5</b>				
	Argento   Silber   Silver   Argent Plata   Серебро	COD. <b>15</b>	○	○	○	○
	Rame   Kupfer   Copper   Cuivre Cobre   Медь	COD. <b>21</b>	○		○	
	Rame   Kupfer   Copper   Cuivre Cobre   Медь	COD. <b>20</b>				
	Giallo   Gelb   Yellow   Jaune Amarillo   Желтый					
	Rosso   Rot   Red   Rouge Rojo   Красный					
	Nero   Schwarz   Black   Noir Negro   Черный					





## **BORMA WACHS**

**B.P.S. srl**

Via E. Fermi 17  
30020 Torre di Mosto (VE)  
ITALY Tel. +39 0421 951900  
Fax +39 0421 951902

[info@bormawachs.it](mailto:info@bormawachs.it)  
[www.bormawachs.com](http://www.bormawachs.com)